

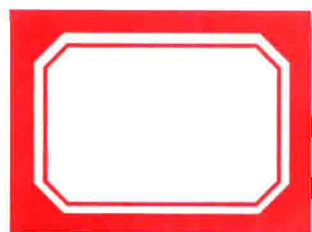
Tropical Resort Planning and Design

热带度假村

李红 编 常文心 译



辽宁科学技术出版社



tropical Resort Planning and Design

热带度假村

李 红 编 常文心 译

图书在版编目 (CIP) 数据

热带度假村 / 李红编 ; 常文心译. -- 沈阳 :
辽宁科学技术出版社, 2013.9

ISBN 978-7-5381-8252-1

I. ①热… II. ①李… ②常… III. ①旅游度假村—
建筑设计—作品集—世界—现代 IV. ①TU247

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第206238号

出版发行: 辽宁科学技术出版社

(地址: 沈阳市和平区十一纬路29号 邮编: 110003)

印刷者: 利丰雅高印刷(深圳)有限公司

经销者: 各地新华书店

幅面尺寸: 245mm×305mm

印 张: 17

插 页: 4

字 数: 60千字

出版时间: 2013年 9 月第 1 版

印刷时间: 2013年 9 月第 1 次印刷

责任编辑: 陈慈良

封面设计: 段娉婷

版式设计: 曹 琳

责任校对: 周 文

书 号: ISBN 978-7-5381-8252-1

定 价: 480.00元

联系电话: 024-23284360

邮购热线: 024-23284502

E-mail: lnkjc@126.com

<http://www.lnkj.com.cn>

CONTENTS

目录



Asia 亚洲

006 Anantara Kihavah Villas
安娜塔拉基阿瓦别墅度假村

018 Velassaru Maldives
马尔代夫维拉沙鲁岛度假村

030 Naladhu, Maldives
马尔代夫娜拉杜岛度假村

040 Centara Grand Island Resort & Spa Maldives
马尔代夫中央格兰德岛度假村

050 Halaveli Resort
哈拉薇丽度假村

060 Karma Kandara
卡玛坎达拉度假村

074 AYANA Resort and Spa Bali
巴厘阿雅娜水疗度假酒店

086 Mai Khao Dream Villa Resort & Spa
麦卡奥愿景别墅温泉度假村

098 Casa de La Flora Resort
芙罗拉别墅度假村

108 Hotel de la Paix Cha Am Beach, Hua Hin
七岩酒店

120 Asara Villa & Suite
阿萨拉别墅度假村

132 Sirarun Resort
希拉隆度假村

Africa 非洲

144 The Sofitel So Mauritius Bel Ombre
索菲特毛里求斯贝尔欧布莱度假村

154 Sofitel Mauritius L'Imperial Resort and Spa
索菲特毛里求斯皇室温泉度假村

166 Shanti Maurice Hotel
香提莫里斯酒店

182 Heritage Awali Golf & Spa Resort
传承阿瓦丽高尔夫温泉度假村

194 Banyan Tree Seychelles
塞舌尔悦榕庄度假村

206 Raffles Praslin Seychelles
塞舌尔普拉兰岛莱弗士度假村

218 Maia Luxury Resorts & Spa
美雅奢华水疗度假村



Europe 欧洲

- 228** Elounda Beach Hotel
伊罗达海滨酒店
- 236** Cap Juluca
卡普朱卢卡度假村
- 250** Lindian Village Hotel
林甸乡村酒店
- 264** Turnberry, A Luxury Collection
Resort, Scotland
坦伯利度假村
- 280** Fairmont Southampton
南安普顿费尔蒙特度假村

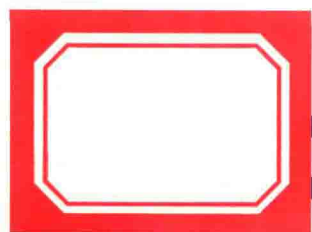
America 美洲

- 290** Grand Velas Riviera Maya
瑞维拉格兰德维拉斯度假村
- 300** Capella Pedregal de Cabo San Lucas
卡波圣卢卡斯嘉佩乐佩德雷加尔度假村
- 316** Esperanza, an Auberge Resort
埃斯佩兰萨度假村
- 324** Casa de Campo
田园之家度假村

- 334** Pelican Hill
鹈鹕山度假村
- 344** The Kahala Hotel & Resort
凯海兰酒店度假村
- 352** The Betsy South Beach
贝琪南海滩度假村
- 360** Cotton House
纯棉别墅度假村

Oceania 大洋洲

- 370** InterContinental Bora Bora Resort
& Thalasso Spa
洲际波拉波拉岛泰拉索度假村
- 380** InterContinental Moorea Resort and Spa
洲际茉莉雅岛度假村
- 388** InterContinental Tahiti Resort and Spa
洲际大溪地岛度假村
- 396** Hilton Bora Bora Nui Resort & Spa
希尔顿波拉波拉岛度假村
- 406** Hilton Moorea Lagoon Resort & Spa
希尔顿茉莉雅岛潟湖度假村
- 414** Index
索引



tropical Resort Planning and Design

热带度假村

李 红 编 常文心 译



PREFACE

前言

THE ART OF DESIGNING LUXURY SEASIDE RESORTS

设计奢华滨海度假村的艺术

When embarking on the design of architecture, interiors or both of any resort, starting with a blank canvas and an integrative approach, emphasising the local context, client brief, environmental concerns, cultural sensitivities and desired end-user experience are the key. The surroundings alone of a seaside platform provide infinite possibilities for inspiration, as the springboard to award-winning, stellar design.

We try to create emotive, simple and elegant designs, for an integral experience suited to the surrounding environment, client requirements and lifestyles of potential guests of beach and seaside resorts. Attention to detail is witnessed in every space, where an appropriate ambience and mood are instilled in every shape. Clear and uncluttered concepts are infused with colour schemes and contrasts, through materials, surface accents and textures, to impart an air of confidence, comfort and welcome. All elements need to enjoy an aspirational harmony, in both the tangible and intangible experience, to ensure a complimentary overall dynamic to all areas. As the future moves swiftly towards more sustainable architecture and interior design solutions, with both clients and operators requesting greener options, the outlook for seaside resorts is a bright, environmentally-friendly driven quest. Utilising locally-sourced materials, suiting the design to the geographic location, providing energy- and light-saving alternatives, maximising natural daylight and views, as well as preserving the natural habitat, are all firmly entrenched in the design ethos. It is only a matter of time, as a natural progression, before these ideals and more become securely engrained in the basic underlying structure for approaching all seaside resort design to come.

Scott Whittaker
Group Creative Design Director
dwp | design worldwide partnership

在度假村的建筑和设计，从一张白纸入手，进行综合设计，设计师的重点始终是突出当地环境、客户需求、环境因素、文化敏感度和终端用户体验。滨海平台周边的环境为设计提供了源源不断的灵感，是优秀设计的跳板。我们尽量打造感性、简洁而优雅的设计，打造适合滨海度假村周边环境、客户需求以及潜在用户生活方式的综合设计。度假村的每个角落都着重于细节，力求在各地都营造出合适的气氛和心情。简洁明晰的概念与色彩搭配和对比通过材料、特色装饰和材质结合在一起，为度假村注入了自信、舒适和宾至如归的感觉。所有元素在有形和无形的体验中都显得无比和谐，保证了所有区域都活力十足。

未来正向可持续建筑和室内设计方面飞速发展，客户和运营商都要求更加绿色的设计。因此，滨海度假村的前景一片光明，不断追求环保。设计始终以采用本地材料、适应地理位置、提供节能方案、最大化自然采光和视野以及保护自然栖息地为理念。实现这些理想并将以上理念植入滨海度假村的基础结构中只是一个时间问题。

斯科特·维泰克
团队创意设计总监
dwp | 全球设计事务所

CONTENTS

目录



Asia 亚洲

006 Anantara Kihavah Villas
安娜塔拉基阿瓦别墅度假村

018 Velassaru Maldives
马尔代夫维拉沙鲁岛度假村

030 Naladhu, Maldives
马尔代夫娜拉杜岛度假村

040 Centara Grand Island Resort & Spa Maldives
马尔代夫中央格兰德岛度假村

050 Halaveli Resort
哈拉薇丽度假村

060 Karma Kandara
卡玛坎达拉度假村

074 AYANA Resort and Spa Bali
巴厘阿雅娜水疗度假酒店

086 Mai Khao Dream Villa Resort & Spa
麦卡奥愿景别墅温泉度假村

098 Casa de La Flora Resort
芙罗拉别墅度假村

108 Hotel de la Paix Cha Am Beach, Hua Hin
七岩酒店

120 Asara Villa & Suite
阿萨拉别墅度假村

132 Sirarun Resort
希拉隆度假村

Africa 非洲

144 The Sofitel So Mauritius Bel Ombre
索菲特毛里求斯贝尔欧布莱度假村

154 Sofitel Mauritius L'Imperial Resort and Spa
索菲特毛里求斯皇室温泉度假村

166 Shanti Maurice Hotel
香提莫里斯酒店

182 Heritage Awali Golf & Spa Resort
传承阿瓦丽高尔夫温泉度假村

194 Banyan Tree Seychelles
塞舌尔悦榕庄度假村

206 Raffles Praslin Seychelles
塞舌尔普拉兰岛莱弗士度假村

218 Maia Luxury Resorts & Spa
美雅奢华水疗度假村



Europe 欧洲

- 228** Elounda Beach Hotel
伊罗达海滨酒店
- 236** Cap Juluca
卡普朱卢卡度假村
- 250** Lindian Village Hotel
林甸乡村酒店
- 264** Turnberry, A Luxury Collection
Resort, Scotland
坦伯利度假村
- 280** Fairmont Southampton
南安普顿费尔蒙特度假村

America 美洲

- 290** Grand Velas Riviera Maya
瑞维拉格兰德维拉斯度假村
- 300** Capella Pedregal de Cabo San Lucas
卡波圣卢卡斯嘉佩乐佩德雷加尔度假村
- 316** Esperanza, an Auberge Resort
埃斯佩兰萨度假村
- 324** Casa de Campo
田园之家度假村

- 334** Pelican Hill
鹈鹕山度假村
- 344** The Kahala Hotel & Resort
凯海兰酒店度假村
- 352** The Betsy South Beach
贝琪南海滩度假村
- 360** Cotton House
纯棉别墅度假村

Oceania 大洋洲

- 370** InterContinental Bora Bora Resort
& Thalasso Spa
洲际波拉波拉岛泰拉索度假村
- 380** InterContinental Moorea Resort and Spa
洲际茉莉雅岛度假村
- 388** InterContinental Tahiti Resort and Spa
洲际大溪地岛度假村
- 396** Hilton Bora Bora Nui Resort & Spa
希尔顿波拉波拉岛度假村
- 406** Hilton Moorea Lagoon Resort & Spa
希尔顿茉莉雅岛潟湖度假村
- 414** Index
索引



Anantara Kihavah Villas

安娜塔拉基阿瓦别墅度假村

Completion date: 2011

Location: Baa Atoll, Maldives

Designer: Group X Design Associates (Architect and Structure Design)

August Design (Interior Design for Guest Rooms and Public Areas)

Poole Associates (Interior Design for Food & Beverage Outlets,
Lobby and Library)

Abacus Design (Interior Design for Spa)

Photographer: Anantara Hotels, Resorts & Spas

Area: 120,000 sqm

竣工时间: 2011年

项目地点: 马尔代夫, 芭环礁

设计师: Group X Design Associates 建筑师事务所 (建筑与结构设计)

August Design 设计事务所 (客房与公共空间室内设计)

Poole Associates 设计事务所 (餐饮, 大堂与图书室室内设计)

Abacus Design 设计事务所 (spa室内设计)

摄影师: 安娜塔拉酒店与水疗度假村集团

项目面积: 120,000平方米

Anantara Kihavah Villas is surrounded by the jewel-coloured waters and uninhabited islands of the majestic Indian Ocean. It offers intimate luxury and total surrender to the ambiance and peacefulness of the greatest paradise on earth. 78 spacious private pool sanctuaries, ranging from 260 to 2,730 square metres, are either poised over the water with sweeping ocean views or nestled along a pristine stretch of private beach. Comprising 74 one-bedroom villas, 3 two-bedroom residences and a three-bedroom residence, each hideaway boasts large personal infinity-edge pools, dining pavilions, expansive wooden sun decks and ample lounging areas complete

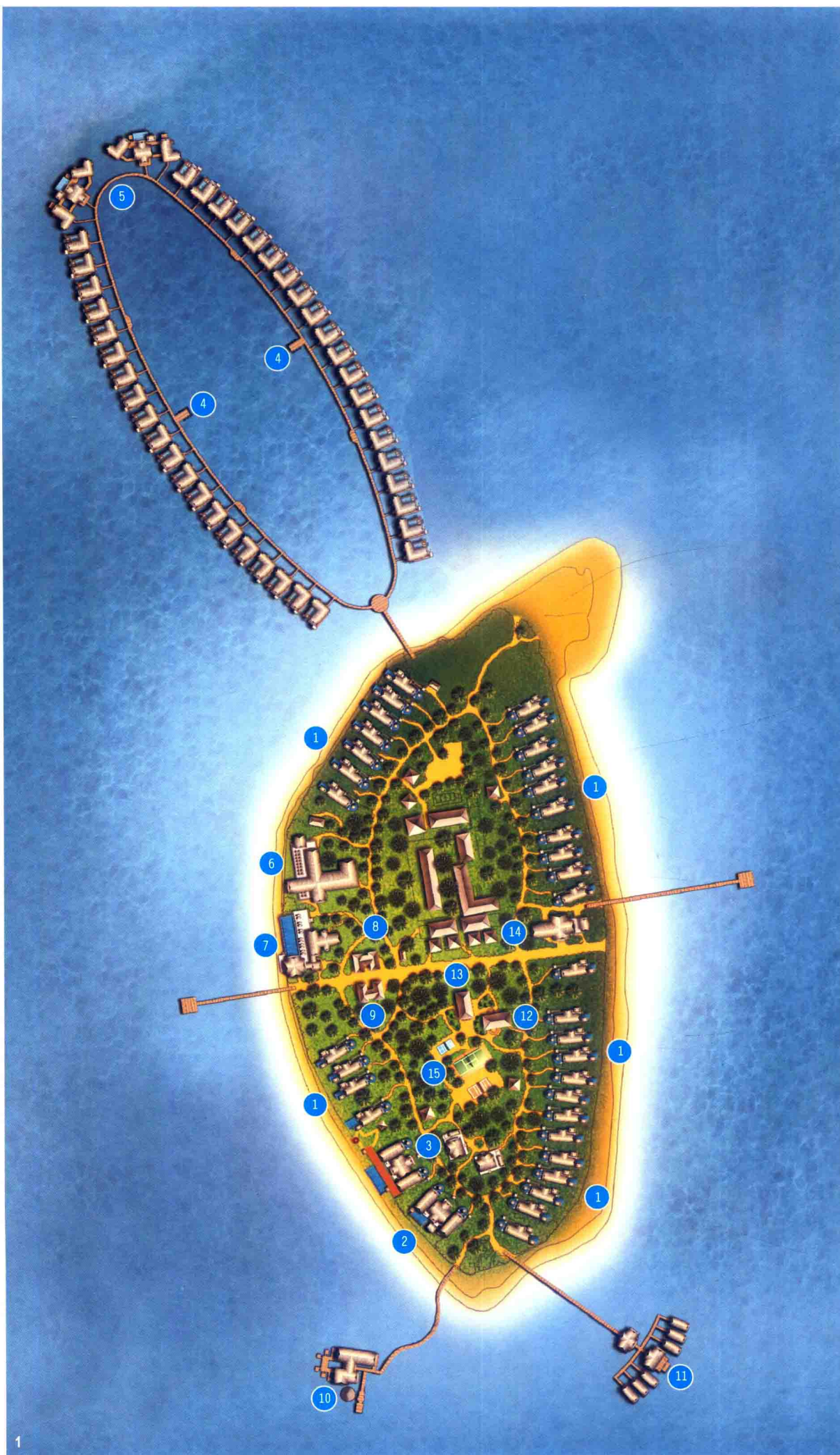


with swinging daybeds, hammocks and sun loungers. All villas feature his and hers walk-in wardrobes, rain showers, outdoor showers and over-sized bathtubs big enough for two. Sunken glass bottom bathtubs in the over water villas and residences offer a mesmerizing view of the sparkling ocean, both below and beyond the adjacent infinity-edge pool.

Seamless style is achieved with contemporary interiors featuring local accents in every room and colour schemes that take inspiration from the surrounding coral reefs. Guest villas are at one with the natural tropical surroundings with coconut trees jutting through some of

the luxury villas' natural wood floors and lush canopies offering shade and seclusion. The residences additionally include an expansive indoor living and dining room, pantry and guest powder room, while the three-bedroom residence boasts a jungle massage pavilion, private beach cabana and a barbeque station.

There are six restaurants and bars, each offering a distinctive setting, menu and ambiance that divulges a different view of the world's most envied utopia. Highlighting the resort's idyllic location in the dazzling Indian Ocean is the exclusive "Sea. Fire. Salt. Sky". This unique under and over water gastronomic concept



1. Beach Pool Villa
2. Two-Bedroom Beach Pool Residence
3. Three-Bedroom Presidential Beach Residence
4. Over-Water Pool Villa
5. Two-Bedroom Over-Water Pool Residence
6. Plates-Breakfast & Buffet Dinner
7. Manzaru-Pool Bar and Restaurant
8. Reception
9. Library and Boutique
10. Specialty Restaurant
11. Anantara Spa
12. Thiththi Boli Kids Club
13. Recreation Centre
14. Dive & Watersports Centre
- Conference Centre
15. Tennis Court

1. 海滨泳池别墅
2. 两室海滨泳池别墅
3. 三室总统海滨别墅
4. 水上泳池别墅
5. 两室水上泳池别墅
6. Plates餐厅—早餐与自助餐
7. Manzaru餐厅—泳池吧与餐厅
8. 前台
9. 图书室和精品店
10. 特色餐厅
11. 安纳塔拉水疗中心
12. Thiththi Boli儿童俱乐部
13. 娱乐中心
14. 潜水&水上运动中心
- 会议中心
15. 网球场



1. Resort plan
2. Anantara Spa
1. 度假村平面图
2. 安娜塔拉水疗中心

features four remarkable venues, each offering a different type of cuisine that is as unique as the perspective. In the evening the upstairs restaurant, "Manzaru", transforms into a leisurely Italian delight offering regional specialties. "Dining by Design" serves at a table for two in dreamy locations, from an isolated sandbank in the Indian Ocean to the deck of a private yacht.

The Anantara Spa offers a therapeutic range that combines traditional Asian therapies and luxuriously pampering Elemis products. The spa comprises of six over-water treatment suites, a beauty salon, hair and nail salon and two single facial suites accompanied by a relaxation area with large sweeping decks and a Jacuzzi in between two oversized plunge pools that are suspended over the ocean.



- 1. Dining by Design
- 2. Two-Bedroom Over-Water Pool Residence lounge
- 3. Library

- 1. 设计就餐区
- 2. 两居室水上泳池别墅休息室
- 3. 图书室

安娜塔拉基阿瓦别墅度假村四面环绕着宝石般色彩的海水和浩瀚的印度洋上的无人岛。该度假村拥有无比奢华的亲密氛围，堪称是静谧优雅、轻松愉快的人间天堂。78个宽敞的私人泳池圣殿，面积260平方米到2730平方米不等，有的泰然自若地挺立于水面之上，一览壮观的海景；有的排列在纯朴的私人海滩沿岸。安娜塔拉度假村共有74个一居室别墅和4个两居室住宅，每栋建筑都拥有大型私人无边际泳池、餐饮场馆、广阔的木制阳台和宽敞的休息室，并配备舒适的沙发床、吊床和日光浴浴床。所有别墅都拥有步入式衣柜、淋浴花洒、露天淋浴和巨大的双人浴缸。下沉式玻璃底水上浴缸为人们提供了无边界泳池下方和旁边闪闪发光的海洋美景。

富有当地风情的现代室内设计遍布每个房间，而色彩搭配则从周边的珊瑚礁中获得了灵感。别墅通过奢华的实木地板和丰富的屋顶遮阳天篷与热带环境中的椰子树相互呼应。别墅拥有宽敞的室内起居室和餐厅、备餐间和客用化妆间。三卧别墅还享有丛林按摩亭、私人海滩小屋以及烧烤平台。

度假村共有六家餐厅和酒吧，每家都拥有独一无二的布景、菜单和环境，打造了世上最令人艳羡的乌托邦。餐厅以璀璨印度洋之上的田园风情为特色，拥有独一无二的“海洋，火焰，盐，蓝天”。这种水上和水下的美食概念以四种非凡的元素为特色，提供了与景观同等别致的美食。晚上，楼上餐厅曼扎鲁会变成一家休闲意大利美食坊，专门提供当地特色美食。设计餐厅将提供双人梦幻就餐地点，从印度洋上的独立沙洲到私人游艇的甲板上，十分私密。

安娜塔拉水疗中心所提供的各种疗法结合了传统亚洲疗法和奢侈贴心的埃勒米斯产品。水疗中心由六间水上治疗套房、美容沙龙、美发美甲沙龙、两间担任面部护理套房以及休闲区组成。休闲区配有巨大的平台，两个巨大的跳水泳池漂浮在印度洋上，二者之间设有舒适的按摩浴缸。





1. Manzaru Restaurant long table
2. Manzaru Bar

1. 曼扎鲁餐厅长桌
2. 曼扎鲁酒吧